

價目表

本報價目本埠派到每月收銀七毫五若派不到則郵票寄上每月收銀壹元英屬各埠及美國每年收英金九元七毫五半年五元三個月二元七五元每月一元中國及外國除禮拜日外皆按日呈閱無取閱久暫報費均先惠空函定閱恕不奉呈本報司理部啟

中華民國十四年三月十二號

大漢公報

夏曆歲次乙丑二月十九日

號壹(四期星)卷共

論說

論國民喪失政治能力之原因 (平情)

十參年來政府純用武力。壓抑民意。百出其術而不窮。遂使國民之心思才力。悉不能趨向於政治。且不暇趨向於政治。擊壤之歌曰。鑿井而飲。耕田而食。帝力於我何有哉。按吾國數千年來。所謂國民者。皆自安耕鑿之民也。以耕鑿為生活。則其能力限於耕鑿。何知國家。何知世界。政治能力之不發達。固其宜矣。今者國家政治。官吏專權。人民何敢干涉。農惟知耕種。商惟知懋遷。工惟知技藝。問以共和國。負如何責任。享如何權利。則有茫然不知所對者。連論出謀略。集勢力。與各國以政治相角逐耶。

共和國之國民。必皆有政治之知識。而後有良好之政府。必皆有政治之能力。而後能為政治後援。故共和國國民之生活。即生活於政治者也。無政治即無生活。其關係之密切有如此者。乃吾環顧國內之民。其愚樸者。仍守舊日耕鑿之常度。而優秀者。馳騁高遠。心醉歐風。究其歸指。不過借談瀛以博取功名。償其平日富貴利祿之志願而已。潮流所趨。一己權利自私。政黨之鼻皮坐擁。甲非乙是。入主出奴。外以號於衆曰。此吾所以救國也。此吾所以促共和之進行。謀國民之福利也。而內之黨爭。則為總理總長以及各省之監督。夫總理總長監督督辦會辦。固據政治上之最高機關。而為數萬萬生靈所託命者也。得人則治。失人則亂。當國者於此。誠不可忽。藉使所爭而出於人才之得失。誰得而嘗之。願近日政府推翻。內閣屢倒。皆出於黨爭之先後反復。迨內閣組成。而閣員入黨之聲。又喧傳於耳鼓。夫立憲國之有政黨內閣。請以政黨組織閣員也。今則既為閣員。又復入黨。則是以閣員組織政黨。見鬼顧大。亡羊補牢。即為人才計。亦已左矣。然則謂黨爭不出於博取功名。償其平日富貴利祿之志願者。其誰信之。嗚呼。吾民之優秀者如此。則愚樸者可知。吾故謂其有衣食之生活。而無政治之生活也。雖然。無政治之生活。則衣食之生活。在在仰給於人。不得謂有完全之生活能力矣。吾更觀海外之華僑。孑然一身。遠適異國。披荆斬棘。艱苦備嘗。或數年。或拾數年。或數十年。必先勞其筋骨。而後囊橐漸充。於是營實業。長子孫。以副致素封。此不得謂其無生活能力也。其從事於農工商事業。確有心得。確有定見。其經營之術。雖西人未遑多讓。此更不得

▲催繳津貼費

啟者本堂現為上海建築五祖廟事。旅坎全體所選定之全坎代表林德緒君。準期西曆三月十六日附搭太平洋輪船回滬。仰各分堂未繳交津貼川資者。仰即從速賜來以應急需。而利進行。此佈

維城致公總堂特啟

▲收到各埠津貼代表費名列

蘭拿 片市魯別 笠巴市篤 錦碌 汝利慎 黨近 蘭頓 雲高華 卡技利 列必珠 袁巴崙

▲未繳交津貼費各埠名列

吶吹 二埠 車梨役 始路 沙面胆 片市阻治 云啤 魯市崙 尾利慎血 沙市吉寸 宛地辟 升卡頓 都耶度 滿地可 夏路役市 所慎尾利 汝款 庇李么

萬源昌 MAN YUEN CHONG CO., 125 Pender St. E. Vancouver, B. C. Phone Sey. 8657

本號又辦到大宗新米鮮明京菓海味各種雜貨紡綢說衫各色顧繡美術品男女新款鞋襪俱全發行零沽批價特別從廉本店志在擴張以圖久遠交易並接理香港正店萬源隆省港各客書信銀兩如蒙委託額外歡迎

貨價行情單印便函索當即奉上
萬源昌啟

北京酒樓 PEKIN CHOP SUEY 5 PENDER ST. WEST, VANCOUVER-B.C.

▲本樓在片打街西門牌五號

北海琴樽。京華冠蓋。酒邊紅袖。樓外青山。本酒樓開設雲城。歷有年數。中西稱譽。遐邇馳名。駝峰猩唇。庖丁擅郇厨之美。良辰勝友。賞心資酒國之歡。益以侍女款待週全。軒窗鋪陳雅麗。倘僑胞聯袂光顧。本主人倒屣歡迎。

電話 (詩麼) 肆叁六七

諸君注意注意注意

代辦亞不詩路車紙 諸君如欲入埠請電到永生代勞接洽

詩亞亞輪船公司 拾四日到上海

本公司各船往來小呂宋 (特別改良)

本公司船大 艙福食除應 有盡有外添 設生豬生鷄 等物在船上 參養每日隨 用隨宰以供 乘客

各船直埋上海碼頭以便搭客遊覽

僑胞旋唐注意

由雲華高啟行日期

俄國皇后 三月六日

澳大利皇后 三月二拾日

亞洲皇后 四月三日

加拿大皇后 四月十七日

總司理司徒鹿備

SETO MORE Asiatic Passenger Agent. Canadian Pacific Rly. VANCOUVER, B. C.

打士火理司總務客 J. J. FORSTER General Agent Ocean Traffic VANCOUVER, B. C.

廣興隆藥材 鹿杞三鞭補腎丸 每料五員正 立止無夢遺精丸 每樽五員 立止白濁無憂汁 每樽五員 花柳氣痛筋痛丸 每樽五員 疔墜搜骨丸 每樽五員 通腸痔漏斷根丸 每料二元五毫 虛流白濁固本丸 每料二元五毫 夜尿頻數健腎丸 每樽壹元

總發行所雲埠廣興隆啟

Kwong Hing Lung 111 Pender St. Vancouver, B. C.

謂其無生活能力也。然所謂生活者。乃個人之生活。非團體之生活也。乃保護之生活也。非獨立之生活也。乃衣食之生活也。非政治之生活也。是故當遇國體上之交涉。則趨避若不及焉。否則當之而立。此由於華僑偏狹於衣食生活。而無自治能力。有以致之也。夫自治能力。即政治能力之濫觴也。並此而無之。則又何政治能力之有哉。

世界要聞

溥儀受行殺恫嚇 天津十一日電。前清廢帝溥儀。由北京逃來天津後。寄寓於日本租界。近因有人恫嚇將其行殺。今日遂嚴密保護。

政府對中俄會議方針 北京通訊。中俄會議。不久即將開幕。聞政府對於將來之中俄會議。現擬以中俄大綱協定為主。而以奉俄協定為輔。大約將以下列各款。為折衝之根據。茲分誌如後。

美國海空兩軍之操練 三藩市拾日電。本埠今日假設為敵人向空中進攻而遭焚燬。在金門沿岸抵禦飛機。已完全無能。蓋昨晚由古里斯飛行場。飛來一快飛機。離三藩市約六千尺高。以操練行炸本城。當時用探海燈四大盞。照射該機。以指示與擊飛機炮手。詎料竟未有壹次照見該飛機。奉陸軍部令操練之布列少佐。已認定本城地上之設防。已完全不敵空中之來攻矣。

俄購軍用飛機二百具 羅馬十日電。俄國政府已向意國製造廠。定購軍用飛機二百具。

聯盟會許德加入 日內瓦拾日電。英國前相萊佐治氏。譏諷警告在日內瓦會議之結果。毋令暴怒之德國入於俄國之手。現日國際聯盟會。由英外交部長參事倫氏為主席。開秘密會議。討論准德國加入國際聯盟會。為恢復歐洲之要旨。會議結果。通過起草答復德國公文。表示熱望德國。加入國際聯盟會。惟不能允許其初次要求入會之特權條件。以免破壞聯盟會待遇平等之基礎。國際聯盟會議亦討論波蘭國與澤蘭關係。因波蘭報紙揭載。謂德人反對波蘭駐兵。

本館特電

孫文十一日肝腹均腫脹 不能飲食。醫生言已去死期不遠。

吳佩孚抵湖南岳州。連日集合舊將領謀活動。

段祺瑞電商張作霖馮玉祥派兵收回外蒙。

孫文於十二號朝九點半鐘逝世。

十一號晨。孫文在北京顧宅內死了。

林虎分兵反攻汕頭。

渡船聯合工人千餘名。今日舉行遊行示威。要求胡漢民取消苛抽。

范石生親率兵萬餘赴梧州。以抵禦唐繼堯演軍。

特別電報 孫文臨死時之遺囑

北京拾二日電。孫文在臨死時簽押遺囑。交與國民黨領袖。表示其對於中國將來之政治舉動之最後欲望。孫文請將其遺屍殮以香料。安葬於南京。

孫文之屍首。現已移至協和醫院。預備收殮。當孫文病時。係由德國醫生保羅格勒醫生調治。

來實中俄爭執之焦點。因賠償數目太多。蘇俄萬難承認也。

中國自製玻璃及鐵釘 大為銷流漏卮可塞 上海拾日電。中國辦入之舶來品。忽而暢銷。忽而滯銷。故出入貨美商。極難億中。譬如有一種外貨。今年銷流甚廣。明年則無人過問。因銷路範圍狹窄。中國自建工藝廠。以製造此物。則可以供各方面之需求。不必購辦外貨。日前中國北部。曾開設製造玻璃廠。供人應用。此種玻璃片。前向比國辦入。今則幾乎全不購辦外國玻璃。土製之玻璃。其質雖不若外貨之佳。但能堅實。則華人喜用之。不必講求實地。今又有商人倡辦一製造玻璃廠。以敵外貨。中國所用之鐵線鐵釘。向由外國辦入。惟載費高昂。故土產鐵線鐵釘。取價較外貨尤平。人多喜用。

美國海空兩軍之操練 三藩市拾日電。本埠今日假設為敵人向空中進攻而遭焚燬。在金門沿岸抵禦飛機。已完全無能。蓋昨晚由古里斯飛行場。飛來一快飛機。離三藩市約六千尺高。以操練行炸本城。當時用探海燈四大盞。照射該機。以指示與擊飛機炮手。詎料竟未有壹次照見該飛機。奉陸軍部令操練之布列少佐。已認定本城地上之設防。已完全不敵空中之來攻矣。

俄購軍用飛機二百具 羅馬十日電。俄國政府已向意國製造廠。定購軍用飛機二百具。

聯盟會許德加入 日內瓦拾日電。英國前相萊佐治氏。譏諷警告在日內瓦會議之結果。毋令暴怒之德國入於俄國之手。現日國際聯盟會。由英外交部長參事倫氏為主席。開秘密會議。討論准德國加入國際聯盟會。為恢復歐洲之要旨。會議結果。通過起草答復德國公文。表示熱望德國。加入國際聯盟會。惟不能允許其初次要求入會之特權條件。以免破壞聯盟會待遇平等之基礎。國際聯盟會議亦討論波蘭國與澤蘭關係。因波蘭報紙揭載。謂德人反對波蘭駐兵。

孫文臨死時之遺囑 北京拾二日電。孫文在臨死時簽押遺囑。交與國民黨領袖。表示其對於中國將來之政治舉動之最後欲望。孫文請將其遺屍殮以香料。安葬於南京。

雲坤岡州會館民國拾四年職員一覽表

正總理	陳杏典	副總理	林德沃
正副文書	高啟元	副文書	康
正副查數	蔡冠英	副查數	胡世泰
正副庶務	湯百福	副庶務	湯百福
正副司庫	湯百福	副司庫	湯百福
正副議事	湯百福	副議事	湯百福
正副書記	湯百福	副書記	湯百福
正副幹事	湯百福	副幹事	湯百福
正副庶務	湯百福	副庶務	湯百福
正副司庫	湯百福	副司庫	湯百福
正副議事	湯百福	副議事	湯百福
正副書記	湯百福	副書記	湯百福
正副幹事	湯百福	副幹事	湯百福

雲坤岡州會館民國拾四年職員一覽表

正總理	陳杏典	副總理	林德沃
正副文書	高啟元	副文書	康
正副查數	蔡冠英	副查數	胡世泰
正副庶務	湯百福	副庶務	湯百福
正副司庫	湯百福	副司庫	湯百福
正副議事	湯百福	副議事	湯百福
正副書記	湯百福	副書記	湯百福
正副幹事	湯百福	副幹事	湯百福
正副庶務	湯百福	副庶務	湯百福
正副司庫	湯百福	副司庫	湯百福
正副議事	湯百福	副議事	湯百福
正副書記	湯百福	副書記	湯百福
正副幹事	湯百福	副幹事	湯百福

西氏應驗膏丹丸散

加料參茸五鞭壯陽種子丸 每料二元

久戰不洩如意丹 每盒銀五元

參茸海狗鞭固腎止遺精丸 每料二元

久戰不洩如意丹 每盒銀五元

華英書報公司

本館所有書籍... 華英大辭典... 華英小辭典...

- 華英大辭典... 華英小辭典... 華英會話... 華英對照... 華英對照...

裕綸號 Yee Lun Ark Kee & Co 534 Fisgard St. P. O. Box 1514. Victoria, B. C.

新來大宗 絲苗米 平大 發行 關聯動謹啟

- 購雲埠致公堂公債票芳名 莫命(手旁)嘉拾元... 李世儒... 黃世儒...

大東旅館 81 Pender St. W. Phone 357 7226 L. Vancouver, B.C. 電話詩摩四零五

宛城達權 支社廿年 職員表 社長林顯燦...

扶元搜毒 首屈壹指 (原函照錄) 弟居異域。十有餘年。守身節慾。頗能自愛...

接整水龍 本號承接修整水龍... 燈自來火等件自備...

衛生寶鑑 總發行所美國大埠奇生行大藥房 KAY SANG HONG CO. 843 Clay Street SAN FRANCISCO, CALIFORNIA, U. S. A.

JUN KEE GO, 3 Canton St. Box 366 Vancouver, B. C. 司理阮本祝

加拿大各埠代理處 (郵費買者自備) 總發行所美國大埠奇生行大藥房

金源利源記

GIM LEE YUEN LTD.

75-77 PENDER ST. E. PHONE SEY. 899-3239 VANCOUVER, B.C.

雲
高

華
埠

新到各種新到各種新到各種新到各種
散丸丹膏明達陳彬裴趙民壽鄭南樹姚常超超行生奇理代

新濟世馳名

精補

療肺聖藥汁外觀形式

香港天壽堂廣告

天壽堂海狗鞭健腎丸

總經銷 金源利源記

Gim Lee Yuen Ltd
75-77 Pender St E Phone Sey.
VANCOUVER, B.C.

牙科大減價

Dr. Wessells

108 Hastings St. East
Vancouver, B.C.

牙醫威市路氏啟

雲高
號生合

HOP SANG CO.

79 Pender St. E. Phone Sey. 6256
Vancouver, B.C.

本號專辦祖國
油米雜貨絲髮
竹器男女鞋襪
檯山蘇雀發行
零沽格外相宜

〔行情單印便〕
〔函索即寄〕

陳宜顯 鄭厚和 鄭福藉 啟

雲高華德德公兌

Duckshen Co. Ltd.

GENERAL RAILWAY, STEAMSHIP AND INSURANCE AGENCY
FINANCIAL AND FOREIGN EXCHANGE BROKERS.

23 PENDER STREET EAST VANCOUVER, B.C.

便利更收自旋榮折無扣無幣港換找能均地在票滙司公本

溫金有告白

啟者弟代辦商務並梓里有欲造商家紙、買賣紙、權理紙、口供紙、入籍紙、圍批、屋抵、地契、囑書、各等合同、各種生意註冊、各種承頂生意、及大小衙門賬項、與西人來往各式文件、均可代理、如蒙賜委、定當妥辦、謹登告白、祈為垂青、

寫字樓在雲高華埠細街五百零壹號

山打根銀行二樓誠誠律師 二二四〇

W. A. Camyow
Can. Bank of Commerce
Bldg. Phone Sey. 2240 501 Main St. Vancouver, B.C.

雲埠明和大鐵行

諸君注意
（仔人）噴大小各器具俱全價甚相宜

MING WO HARDWARE CO.
23 Pender Street East Vancouver, B.C.
電話（詩摩）七〇五 Phone Sey 3705

域多利

WING LEE YUEN CO.
543 Fisgard St. Phone 1618
P. O. Box 1468 Victoria, B.C.

本號向辦中國雜貨絲苗
米荳粘米油糖海味食品
俱全各省地道藥材參茸
玉桂正字號臘丸花柳搜
毒丸如蒙光顧貨靚價廉
接理 香港 滙兌
香山 金信銀信

永利源謹啟

本館影有開州開慶紀念相光陰玲瓏奪目可觀凡我開州全人有相在內者固當自置一幅抑另購多幅贈送本邑全人並其好友至於遠處別埠不能親臨參觀開慶欲知我開州開慶情形者請購一幅儼若身到其境 目了然矣

全樓及各團體代表均備 十二寸每張七毛五
二拾寸每張壹元五角 另有十寸片每張四毛

黃寶泉 影相館 白
C. B. Wand
Photographer
Vancouver, B.C.
424 Main St.

又好又平 園地出賣

啟者有地方壹百英畝離二埠九里遠現將之出賣每畝取價六十員內有六拾畝已犁好成爲最良之園地餘亦開闢并有好馬廄菜園及數樓宇買者先交現款千三百員遲兩年每年交銀五百員其後每年交銀五百員至期滿而止有意買平地者請向片打街西五三一號威治及威治有限公司便知

Welch & Welch Ltd.
513 Pender St
West City

Abbey SALT

葉備鹽能清除胃內積物令食量大進所食之物得易于消化于衛生上有莫大之補益各藥肆均有此鹽發售

本醫士啟

注意

花柳白濁淋病... 專治各種花柳病、淋病、白濁、梅毒等症。藥效顯著，見效快。

Chow Lee for Gormant St. Victoria, B.C.

寄售畫相

本報有十寸加配顏色水磨五寸致子酒樓戲園相片兩款每款每張銀七毛五仙并有當代女名優數拾餘款精加顏色畫艷異常六寸相片寄售每張五毫外埠加寄費三仙

雲高 義泰公司 新到 書籍

交易所覽七毛 黃金百二毛五 花柳病新治法三毛
 新式商業招攬法四毛 火星飛艇夢二毛 俠世界二毛
 身心調和法二毛五 春夏娘四毛五 拳學進階四毛
 花月痕五毛 妖像記六毛 衛生叢書五毛 情謀武毛五
 拳學初步四毛 杏花春雨記二毛五 情海風波四毛
 帳中語參毛 博物學實驗教程七毛 精神衛生論五毛
 覆車貳毛 遊俠外史參毛 天然生活法六毛 費城劍三毛
 苦兒記參毛 賣報童子三毛 長生不老之秘訣三毛
 如此京華四毛 燕山外史五毛 經驗良方房中醫元二
 海上十姊妹元半 元史演義元四 火星與地球之戰爭三毛
 新漢演義五毛 花柳治病法五毛 八拾萬年後之世界半
 二毛五 中西合藥驗方新編七毛 秘室醫學初步三毛
 秦漢演義九毛 醫藥須知三毛五 宋朝詩的小說二毛五
 筆花醫鏡二毛 男女交際參毛 家庭必備醫藥須知五毛
 刺毒微二毛五 本草從新二毛五 本草備要四毛
 碧血巾五毛五 最新花柳醫治法五毛 三國志演義五毛
 狸娘小傳五毛 醫宗必讀四毛 章太炎文始壹元七毛
 代理四邑新報雜誌全年三元半 民鐸雜誌每册二毛五
 圖書目錄函索即奉

雲高 新源靴舖

SUN YUEN GO. SHOE MAKER
548 Main St. Vancouver B. C.

啓者本號製造各款鞋靴各色袋裝
 行零沽價極相宜修舊
 靴隨時應命諸君賜顧
 外歡迎舖在緬街門牌
 五百四十三號

司理人 李森 李玉披露



人見人愛 酒樓戲鳳
 美術名畫 酒樓戲鳳
 本館將此美術名畫加工攝影有大有小惟
 妙惟肖其玲瓏浮凸真有目共賞也適當新
 春佳節或送贈親朋或留為紀念誠無以上
 之佳品也注重名畫者請速來購為幸
 (特) 十寸軟片每張五毛 每打五員
 普市暗片每張五毛 每打五員
 鑲鏡上色另議 日期紙貳毛半
 廣東街口對面周耀初影相館特啓

廣東新聞

●請禁宰猴與賣春藥
 羊城函 頃有陳善政具呈當局 請禁
 宰猴及販賣淫藥 是亦有有心人也 茲
 錄其原文如下 爲呈請嚴禁事 竊查
 廣州市各級品食物店 近日多有宰殺
 猴子 供人飲食者 既殺之後 復將
 其肢骨及五臟之屬 張掛於其肆門
 血肉淋漓 突睛伸舌 慘酷之狀 無
 以復加 無論猴類是否合於生理 就
 令確有奮興精神之効 亦殊類于淫藥
 之導淫 實爲壹種不規則的特殊食品
 豈可任令宰割 引人購食 况猴
 類之肢體構造 與人無別 今任令張
 掛死骸於萬目睽睽之地 既動殘忍者
 殺人之感想 復傷仁厚者仁道之觀念
 且廣州人習觀此種怪事 尚無奇議
 可生 若外國人士 初未見此 難免
 不立生種種蜚語 在此步趨文明之都
 市 豈容有此殘忍奇異之事 日日發
 現 應請并切怪異不入食品之類
 概予禁止 抑有請者 市上售賣之扶
 陽種子補腎種種藥類 大多數名爲補
 劑 實同媚藥 違反生理 導人淫慾
 罪惡之事 莫逾於此 併請予以嚴
 重取締 俾正風俗 而挽人心 實初
 公誼云

●印度人合夥娶妻案
 廣州函 陳某有婢女名陳拾 即梁月
 華 爲該宅僱用守門之印度人李馬勝
 (譯音)所誘 遂與有私 近爲主人查
 悉 將錯就錯 先以該婢嫁與印人李
 馬勝爲妻 取回身價銀壹百元 惟印
 人娶妻 向例必有叁千元之保證金
 繳交英政府 始能舉行 而李馬勝無
 此巨款 故約同兄弟梁升(譯音)等二
 人 連自己共三人 湊足三千元 以
 繳保證 將梁月華娶回 三人公用
 詎料該婢過門後 聞此消息 即行逃
 遁 現由李馬勝將該婢尋回 扭交警
 署 特解公安局訊辦 現該局以此乃
 華洋訴訟案件 應歸縣署審理 頃已
 將全案轉解南海縣署訊辦矣

●飛機派傳單之制開生面
 香港函 本處皇后戲院司理源君知軒
 於去年除夕下午 租賃某廠之飛機一
 乘 向警署討准人情 由源君親乘附
 搭該飛機 凌空散派該戲院之戲報傳
 單 先由九龍城起 飛過尖沙咀油蔴
 地一週 沿途散派 聞未派傳單之先
 源君已在戲院登出廣告 謂無論何
 人 能將拾得之傳單 先到戲院報名

●首名獎免費券一月 次之者 贈
 免費券兩星期 第三名則壹星期 誠
 商戰中之別開生面也

●設支局護衛船旅
 台山函 台山公益埠 四邑船旅聯團
 自衛護衛局 自開辦以來 力謀自衛
 保護航行 以安行旅 現四邑輪渡
 及大小船隻 加入聯團自衛 非常熱
 誠 茲聞該局局長 甄冠南余寶臣
 以謀護衛船旅之週密起見 特立第壹
 支局在台山公益埠 以利便附近各渡
 船加入聯團 即委任謝蘭亭爲支局正
 局長 公益省城永發渡渡主伍衍爲副
 局長 聞謝伍兩君 近已宣告就職
 俟至來春初旬 便可開艦護衛各船來
 往云

●新婚六個月生子
 恩平函 恩平城西某村馮甲 今年五
 月 爲伊子娶大嶺岩吳乙之女爲妻
 回家未幾 伊媳腹暫澎漲 至前月中
 旬 產下一個單警兒 該村人知情者
 咸謂馮子娶妻 首尾未夠七月 便
 得能孕弄璋 可謂善於製造國民云

●偷雞婦受遊刑罪
 開平函 開平茅岡上洞義興墟 本月
 初七日有開某之妻 在義興墟地擺賣
 雞 當與之際 被西寧里周百女之
 妻 偷去雞壹隻 有旁觀婦告之
 賣主遂向竊婦搶回該雞 竊婦仍敢惡
 言相向 團勇馳至偵悉 將竊婦拘回
 團局 以繩綁之牽出墟中 鳴鑼遊刑
 始釋之 以儆效尤云

●籌賑二河口災民
 廣州函 廣州市第四區分部 向設在
 河南二河口謙益直街 昨年底被更夫
 周成 于夜候失慎 殃及全埠舖屋一
 百一十四家 該處以蛋戶佔八九成
 屋宇均屬板壁 貧苦不堪 現因天氣
 嚴寒 北風猛烈 數百丁口 無家可
 歸 見則傷心 聞亦泣下 該區黨部
 昨特報由轉函省署設法 省署已令公
 安局會同番禺縣查明妥籌賑濟辦法云

●劉黃二姓釋怨修好
 新會函 新會牛灣坑頭劉姓 因其鄰
 鄉石坑黃姓 虛報劉村藏匪 致有警
 隊圍捕 損失拾餘萬元 故一面報縣
 派員勸解 壹面準備械鬥 以洩其憤
 隨因兩方紳耆調解 官廳力勸 雙
 方已言歸於好 壹洗積憤 其和解條
 件 由黃姓補銀劉姓貳百元 官廳所
 拘之劉姓人等 亦即釋放了事云

英 隆 昌 域

Ying Chong Lung Co. Ltd.
Wholesale & Retail
Phone 1236 P. O. Box 1516
547-9-51 Cormorant St. Victoria B. C.

新到大宗

(錢價) 平特大

易乘接理香港英隆昌匯兌駁通
內地並代香港廣東銀行匯單交收
快捷匯價額外相宜備胞光顧特別
歡迎請爲垂盼

愛國同胞請飲中國酒

永利威酒行佈告

天津 永利威酒行佈告

本號不惜工本。選料自製各色美酒。久已馳名中
 外。如玫瑰露。伍加皮。糯米酒。舊伍加皮等酒
 益智強神。行氣補血。延年益壽。誠爲衛生之佳
 品也。今蒙各省皇家酒房向本號購辦大批酒品。
 以供愛國同胞之用。諸君欲振興土貨。挽回利權
 請往皇家酒房購買。十分歡迎。至於買酒例。
 每年取照貳元。由元月壹號至十二月卅號止不
 論工商人等。可以隨時自由購買。今特將各色酒
 在卑特省價錢列下

玫瑰露每樽壹元五毫
 舊伍加皮每樽六毫
 伍加皮每樽壹元貳五
 糯米酒每樽九毛

弟作客是邦十有餘年向來精神康健身體安和適舊歲偶染
 微恙誤服寒涼過度劫伐真陽以至寒痰上壅陰精常流四肢
 冰冷小水無禁纏綿數月醫遍中西不但罔效而且更甚撫膺
 自問憂心如焚終日傍徨不知所措幸得友人介紹延聘
 不旬日而病全瘳今感 先生再造之恩無以為報特誌數言
 以鳴謝忱并告世之患病者知所求診焉
 先生寓雲高華埠利源號 旅雲埠台山橫塘人李初顯恭頌

弟染邪毒入骨。痛苦難堪。手足不能舉動。幾乎成廢
 人。中西醫生屢醫無效。幸得友人介紹請黃慎余先生醫
 治。於是三日止痛。十五日全愈。弟深感先生之大德。
 誌數言。以 謝悃。并俾同病者。知所問津焉。
 雲埠吳鏡明披露

SUN NOON YORK FONG
113 Pender St. E.
VANCOUVER, B. C.

廣 裕 隆

就係問呢問國貨發行所略
 無論多少光顧萬分歡迎

又新到
 增城絲苗
 頂靚荳粘
 油糖雜貨
 參茸藥材
 十全大補
 所有國貨
 應有盡有

司理關崇頌啟

KWONG YEE LUNG CO.
135 Pender Street East
Phone Sey. 9026 Vancouver, B. C.

奉即索函便印單貨

平又價靚又貨

生隆棧參茸

此藥酒係選用上等參茸... 功效神速...

馳名三鞭補腎丸

此丸能補腎壯陽... 功效顯著...

酒藥蛤鞭三蛇祈... 滋補藥酒... 功效神速...

新到唐山各種瓜菜

- 白米心 紹菜米 芥菜米... 各種瓜菜...

趙邦立內外方脈... 診所地址...

Table with columns for destinations (e.g., 溫哥華, 卡加利) and departure times.

廣安公司 代理 均安棧 隆號 李千盛

大相宜地段發賣... 地段寬闊... 交通便利...

星斷吉凶... 能參鬼神... 批八字筆金...

命評貴賤... 敢立神拳... 批八字筆金...

趙邦立內外方脈... 診所地址...

寓客注意... 本旅館開設有年... 環境優雅...

廣利... 遷舖廣告... 本店設在...

鄭華耀 謹啟... 代理 廣利泰... 批發零售...

廣濟堂廣告... 本堂創在雲南... 專治各種疑難雜症...

醫外科... 專治各種外科疾病... 藥到病除...

茲將自製各膏丹丸散價目列后... 萬應拔毒生肌膏... 跌打散...

羅生華曹統新支店廣告... 啟者本軒自中華民國四年... 遷往新址...

注意... 本軒現又由廣東老舖辦到大批膏丹丸散... 歡迎各界人士...

曹統新先生... 跌打必宜清熱血... 跌打必宜清熱血... 跌打必宜清熱血...

燐補腦丸

此丸補腦寧神舒筋活絡壯陽補腎添精益髓凡腦力不或足思慮過度腎虛身弱陽事不舉夜多小便者服此丸最有功效 服法每日服四次每次服兩粒每飯前並臨睡時早半點鐘用水吞下服後兩點鐘不可飲茶 諸君賜顧請認明五洲大藥房招牌庶不致誤

▲價目 大罇二元 小罇一元二 批發另議

ENG CHOW CO. 104 Pender St. E. Vancouver, B.C. 外埠寄費買者自理 云哥華埠五洲大藥房啟



補腎丸

治主

此丸重用人參鹿茸海狗鹿三鞭及上品補腎固精之藥妙法泡製專補命門真火善治腎虧遺精九男子氣虛血少精神短乏腎經寒冷夜多小便等症服之有補陰助陽之功添精益髓之妙非平常補腎丸所能比也

▲治腎虛精冷子嗣 一治腎虛不固夜多小便
▲治腎虛血少腰膝痠軟 一治腎虧氣弱大便燥結
▲治房事太過陽痿不舉 一治腎虛過度頭暈眼花
▲治病後失調四肢無力 一治腎虛虛弱諸病惡症
▲治心腎不固夜夢遺精 一治心驚神亂夜寐不安
▲治多食寒涼飲食不進 一治作工辛勞面黃骨瘦

以上治症不過舉其大畧此丸補腎而無提揚之弊補火仍有滋水之功固其重用入參調劑得宜故凡服此丸則口潤生津大便通利此丸能行氣補血有百利而無一弊如能常服自能體健神旺諸病不染誠補腎之靈丹強種之要藥也

(服法)早晚每服一錢重症每服二錢開水吞下

▲價目 大盒每盒五元 小盒每盒二元 雙料每盒廿元

批發另議

五洲大藥房參茸三鞭補腎丸

批發另議

致公堂收到實業底票芳名

黎北社 黃蓉芳 鍾就 岑宏
 林保安 湯添福 劉瑞寧 吳開
 甄倫祝 雷衍初 薛成沛 劉榮開
 陳順 黃初 何任榮 劉榮文
 何彬 梁華鏡 薛大敏 劉龍潮
 梁進寶 黎成 梁紀祥
 (以上每名武員)

專織衣物 兼售

有各色羊毛線力及款式價目表函索即寄

司公造織田心 W. Samtien CO. 436 Columbia Ave Vancouver B.C.

理司人黃心田披露

(意注客買)

在加拿大各埠僑胞購貨如先來銀 本公司包支郵費若由COD 交易車費買客自理

環球公司銅鐵發行

東打片 華雲在舖 張開號叁拾叁牌門

WANCOW COMPANY
 3 Pender Street East
 Vancouver, B. C.
 肆九九肆 (麼詩) 話電
 Phone Sey. 4994

不 一 拔 毛

白羊樓書庄新張廣告

本書莊代理各種膏丹丸散

郵費買者自理(郵費每罇壹毫)

大埠遠東藥房

鐵甲將軍壯陽丸每罇參員 腎部還少膏每貼壹員
 雙鎖鴛鴦丹每罇壹員 尋花保險藥水每罇參員
 鸚鵡牌眉壽丸每盒二員五毫
 龍廣生大力補丸大號貳員二號壹員二毫
 朱中興普濟水每罇壹毫
 蘇瑞生肚痛丸每罇壹毫五二罇貳毛五
 李榮勝九仔每罇五仙
 必得勝丹每罇壹毫
 黃祥華如意油三分壹毫貳分五仙
 七壹紀念歌每冊二毫五 (發行另議)

司理黃寄生 義煥華劍

Boh Young Low Book Shop
 Phone Sey. 2889 90 Pender St. E. Vancouver, B. C.

金源金飾

Kam Yuen Co. Ltd. Phone Sey. 3396 71 Pender, St. E. Vancouver, B. C.

此鏢由花旗著名鏢廠辦來 原價每個拾四員五 現減價拾參員

司理人 林源 林潤德 同啟

廣源生 KWONG YUEN SANG CO. 178 Pender Street East Phone Sey. 3046 Vancouver, B. C.

啟者本號由唐山辦到大批增城絲苗米油糖菓雜各江海味雜貨罐頭日用食品俱全發行零沽批發從廉茲新張伊始以圖久遠交易如蒙惠顧額外歡迎

雲高

華埠 二零四六 號(詩) 林栢旋 榮啟

拾足金 址住照請

麗生號 葉初曉 LAI SANG CO. 482 Carrall St. Phone Sey. 3479 Vancouver, B. C.

美盛號 鄧隆港 MEI SHANG 5 Pender St. E. Phone Sey. 2162 Vancouver, B. C.

聯盛公司 Lm Shang Co. 1 Pender St. Phone Sey. 4295 Vancouver, B. C.

時評

世人心理。好飾外觀。不求實際。不必徵諸其他。觀於動用物品。已可概見。

據去歲商務調查。各行俱形退化。唯玻璃與紙盒。則頗能獲利。蓋近日商店裝修。以玻璃為惟一需要。玻璃與紙盒。尤務極裝潢。常有載物之器。價值較所載之物為昂者。

小說

小說 鴛鴦夢 (頁少芹) (九六) 哀情。余固知之。然忍令彼兩人異鄉。暴骨耶。故余寧飽受萬千辛苦。而毅然不憚。劇。嫻知吾志已決。亦不敢力阻。次日。吾早起。往吾夫家先檢點其蓄積。出壹册記載之事。且曰。汝曹隨侍主人有年矣。

大漢公報叢錄

中華民國十四年

新聞紙第廿八卷

遊記

五台山禮佛日記 (三) 羅傑 戊申自口南至王快。亦曰王槐。約已行四十里。又五十里。宿阜平縣南關外。日中所經。揭水而過。橋梁不治。行者所苦。驢夫云。明日。又曰。日皆如之。縣無城。南臨河。潺湲有聲。岸上樹影交橫。下。數古石可座。同遊某僧云。昔年河在對岸。此地桃樹極多。戶口亦衆。近日山水暴漲。突徙此者。人慮漂溺無算。

詩林

贈林耀莊君歸國 朱碩存 江湖身世兩忘年。同是關懷二月天。節未清明先折柳。贈教看重作歸鞭。 其二 英銳壯懷熱愛鄉。兩年兩渡太平洋。及時行樂風流譜。與唱離歌聲韻長。送林耀莊好友回國 周開賦 交深翰墨兩情通。夜雨西窗獨剪紅。

今主人死。即使吾仍居是地。尚宜樽節虛耗。勿使食指浩繁。致將來窮困難。况欲歸乎。且汝儕皆此間居民。慣離鄉背井。倘隨吾去。吾固不能辭給。而汝儕亦烏能嘗此異鄉風味。吾擬厚給備資。使汝儕姑散。各謀生計。設汝儕異日。為他事蒞蘇。居停吾家。聊盡故主僕之義可乎。婢僕泣曰。主母待吾等。可謂仁至義盡。使吾主人早諧賢主母。焉有今日哉。斯可知主人之福命窮矣。第吾儕蒙主人優待。沒齒不忘。今主母扶柩歸。恨不隨侍千里。以表寸心。今吾儕之不與主母偕往者。非憚跋涉征途。蓋恐累主母之虛耗巨款耳。雖然。吾儕何以為情耶。言已大痛。吾亦泣。嗟夫。人當悲痛之際。苟有所觸於中。無不傷心慘目。况若曹之語語足以動人耶。 吾夫家及吾所居之室。器具頗多。吾因遠道馳驅。若盡載之行。轉似贅物累人。余乃與婢媼商。計不如售之得值。藉助資斧。僅携應用之物而已。不數日。部署已定。置酒與諸僕婢飲。且倍給資。遣之去。諸僕長臨余前曰。小人必往送主母登舟。始能星散。不然。長此別矣。主母胡獨斷此。豈二日耶。余見其誠懇。不忍過却。許之。諸僕代余覓舟。趨裝置諸舟中。無少紊亂。余叩感之。啟程之日。僱工昇兩棺前行。吾乘輿隨之後。諸婢僕各執紙錢一束。且行且泣。聲極悲切。宛如家人婦子者然。吾自思吾父吾夫之父。當日服官此間。奔走門下者不少。門生故吏。乃竟朝朝落落。而從前徵逐之徒。絕無令人過問。脫非若曹往送。不愈形境况冷落耶。

零脂斷粉錄 (亞蝶) (六) 隔簾花氣和風薰。鎖日蘭閣韻事紛。纖細蠻腰真絕世。替耶緊上藕絲。

嶺占風雷心冷比。聯吟詩句韻沉雄。柳垂灞岸牽離恨。曲唱陽關感別衷。曩者韻橋今已遠。甄予書劍尚飄蓬。 其二 伯勞春燕去來頻。芳草王孫別恨新。跡跡萍鄉憐久客。身羈湖海屬勞人。白雲常見蒼髮變。黃臉難堪碧眼瞋。萬里寒煙西嶺罩。登樓作賦愈傷神。 其三 魂銷黯黯恨隨歧。怕念文通惜別詩。舊雨不忘榮夢裏。停雲載賦望天涯。心傷國事猶羹沸。眼閱世情足露悲。畢竟莫如身退隱。荔枝塘上果正宜。 其四 嗚嗚汽笛不堪聞。亭短亭長意緒紛。黃鳥林中聲覓友。白鷗渚上影離羣。送君南浦傷春水。極目東江感暮雲。珍重歸途程萬里。相期後會再論文。 送林耀莊君回國 李偉元 昔年曾共賞花香。今唱驪駒別恨長。預祝錦帆風順遇。平安返到荔枝塘。讀購帆帆感賦 高孔生 其廿六 其廿七 其廿八 其廿九 其三十 其三十一 其三十二 其三十三 其三十四 其三十五 其三十六 其三十七 其三十八 其三十九 其四十 其四十一 其四十二 其四十三 其四十四 其四十五 其四十六 其四十七 其四十八 其四十九 其五十 其五十一 其五十二 其五十三 其五十四 其五十五 其五十六 其五十七 其五十八 其五十九 其六十 其六十一 其六十二 其六十三 其六十四 其六十五 其六十六 其六十七 其六十八 其六十九 其七十 其七十一 其七十二 其七十三 其七十四 其七十五 其七十六 其七十七 其七十八 其七十九 其八十 其八十一 其八十二 其八十三 其八十四 其八十五 其八十六 其八十七 其八十八 其八十九 其九十 其九十一 其九十二 其九十三 其九十四 其九十五 其九十六 其九十七 其九十八 其九十九 其一百

域埠致公總堂通告

前第貳次親會通過將全埠所屬各區劃分吉區每區選出監督員壹名有權管理該區內應執行事宜茲將各區已選定人員授權辦理此佈
茲將民國十四年全埠劃分吉區選定監督人員芳名一覽表

- 第一區監督員 域多利 雪汝 占尾利市 吶吹 第二區監督員 李地市 葛梨 亞板汝 第三區監督員 雲高華 武埠 的架市 車製役 第四區監督員 蘭拿片市 阻治 片市魯別 第五區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第六區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第七區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第八區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第九區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第十區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第十一區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第十二區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第十三區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第十四區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第十五區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第十六區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第十七區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第十八區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第十九區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第二十區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第二十一區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第二十二區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第二十三區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第二十四區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第二十五區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第二十六區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第二十七區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第二十八區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第二十九區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第三十區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第三十一區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第三十二區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第三十三區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第三十四區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第三十五區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第三十六區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第三十七區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第三十八區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第三十九區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第四十區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第四十一區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第四十二區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第四十三區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第四十四區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第四十五區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第四十六區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第四十七區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第四十八區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第四十九區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第五十區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第五十一區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第五十二區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第五十三區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第五十四區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第五十五區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第五十六區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第五十七區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第五十八區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第五十九區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第六十區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第六十一區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第六十二區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第六十三區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第六十四區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第六十五區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第六十六區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第六十七區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第六十八區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第六十九區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第七十區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第七十一區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第七十二區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第七十三區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第七十四區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第七十五區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第七十六區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第七十七區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第七十八區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第七十九區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第八十區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第八十一區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第八十二區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第八十三區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第八十四區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第八十五區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第八十六區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第八十七區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第八十八區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第八十九區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第九十區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第九十一區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第九十二區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第九十三區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第九十四區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第九十五區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第九十六區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第九十七區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第九十八區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第九十九區監督員 埃市 加錫 片市魯別 第一百區監督員 埃市 加錫 片市魯別

開幕預告

啓者本會前經籌備多時現已就緒定於三月廿二日在本堂樓宇落成舉行開幕典禮屆時請各界蒞臨指導一切不勝榮幸之至
Chee Kung Tong
529 W. Houstonst
San Antonio, Texas U.S.A.
美國山旦寸致公堂同人謹啟

醒覺奸言 仍愛本會

福允前被陳官暢奸言惑誤簽名登於新報誤認崇義總會致致外會規今自知大錯特錯除到會所道歉外特聲明仍愛本會如初不負該告白責任
李福允謹啟

崇義會會員表明忠誠

啓者崇義總會前經籌備多時現已就緒定於三月廿二日在本堂樓宇落成舉行開幕典禮屆時請各界蒞臨指導一切不勝榮幸之至
李福允謹啟

啟新書林大幫書籍發行
Kai Sun Book Shop
260 Pender St. E. Vancouver B.C. Canada
P. O. Box 753

周耀初影相館
Yuecho Chow Photo Studio
23 PENDER ST. W. VANCOUVER B.C.

- 勝卡頓埠達權社當年職員表
會長 曾子榮 李榮芳
副會長 吳澤彪 李榮芳
財政 李錫 李錫
書記 李錫 李錫
查數 李錫 李錫
監理 李錫 李錫
核對 李錫 李錫
收月費 李錫 李錫
梅宗炳 凌文琴 李錫 李錫
司徒俊明 伍文琴 李錫 李錫
李廣贊 張炳禮 張小生 何綱榜 吳國才

陳穎川總堂建樓通告
從來團體之成立必要大其業厚其基而後可以保其團體也如我穎川總堂為建築樓業之計早已購備地址昨經各埠仲會議通過定於本年六月一號從事建築四層新樓惟需款甚鉅預計除現存款之外尚未敷用眾贊成用募公債辦法籌集其大畧章程擬就由會議得眾通過後各埠仲會為踴躍認購在議場上已購得數千元云云此等辦法宜以利益均沾由是公舉發售公債專員四名先出發遍遊埠詩省近埠如二埠域多利占尾利市吶吹巴魯車厘域蘭拿等埠望我埠仲會於四君到埠之日務須妥為接洽踴躍認購債票同人感甚惟加屬地方遼遠恐未能到者親臨總之無論遠近凡專員未能到者本堂除在報章佈告外則用函詳報務希鼎力熱心爭先恐後以購債票俾早日成爲盼至於各埠仲會未取堂底票者仰早日到取如新樓告成後方取堂底票者要按章每名收銀拾元特此佈告

公謀 宜耀 四君
爲遊埠發售公債專員
加拿大陳穎川總堂啟

旅坎籌辦開平中學捐務總處第十期收到捐款佈告

- 接上第九期存銀六萬四千四百三十二圓四毫三仙
第十期收到捐款佈告
(一) 坎間頓銀五百圓
(二) 溫地銀二百圓
(三) 波蘭頓銀五百圓
(四) 柯復和埠及附屬各埠銀三千零捌十九圓
(五) 柯復和埠及附屬各埠銀二千零捌十九圓
(六) 柯復和埠及附屬各埠銀一千零捌十九圓
(七) 柯復和埠及附屬各埠銀一千零捌十九圓
(八) 柯復和埠及附屬各埠銀一千零捌十九圓
(九) 柯復和埠及附屬各埠銀一千零捌十九圓
(十) 柯復和埠及附屬各埠銀一千零捌十九圓

旅坎籌辦開平中學捐務總處啟

(未完)

二埠致公堂十四年職員表

Table listing members of the 14th year staff of the Two Bays (二埠) Zhi Gong Tang. Columns include positions like 正盟長, 副盟長, 正書記, 副書記, etc., and names of the individuals.

域埠致公總堂通告壹

啟者本總堂案據全加各公堂於去年選出林德緒君為同滬
勳建五祖先烈祠代表今又接上海建祠總理趙君函開催
促林君回滬并催催捐款等情本堂總經於月之十日開全體
大會討論建祠事宜由代表決議於二月中旬委派林君乘輪
歸國勸辦一切惟茲事體大需款甚巨仰 各堂所收到各昆
仲之捐款懇即從速匯交上海建祠籌備處林君收妥為
建祠之孔需俾事早成以安前烈足為我洪門之光有厚
望焉

通告一

全坎屬致公堂均鑒啟者案據全坎洪門武次親大會代表
團議決各堂已前所欠之外交年捐并是年應繳各項票費
請壹律照章繳清俾得本總堂行政費有看仰各堂催收之款
從速寄交親會選定全坎總理財政巴崙致公堂收至於武
次親親會章程容日印刷妥當然後寄上合行通告仰祈查體
知照

介紹飲好西酒

政府酒店現有好保
洛利市吉治威士忌
酒哥卑特別標選之
威士忌酒酒質廉美
市吉治威士忌酒及
奧古勞美利堅威士忌
酒出賣美味清香
華友欲飲好酒者
盡往購嘗之便知所
達之不謬

裕昌隆廣告

本號之茶米
油糖珍饈備
有實價貨真
不欺童叟地
道約材鮮明
且早製散膏
丹精製妙手
神驗久經胎
炙人口各貨
批發從廉為
首附送安捷
無遲迎禮厚
容月池先生
林翰元先生
萬內方先生
柳各等奇難雜症

Advertisement for various medicines including 萬應搜骨丹, 五洲白濁丸, 三鞭補腎丸, etc.

Advertisement for 萬應搜骨丹, 五洲白濁丸, 三鞭補腎丸, etc. with detailed descriptions of their benefits.

Advertisement for 萬應搜骨丹, 五洲白濁丸, 三鞭補腎丸, etc. with detailed descriptions of their benefits.

Advertisement for Mei He Lao Zhai (美和老舖) gold and silver jewelry.

Advertisement for Mee Wo & Co. at 134 Penber Street East, Vancouver, B.C.

Advertisement for the 14th year staff of the Golden Source (金源) branch of Zhi Gong Tang.

Advertisement for the 14th year staff of the Cloud (雲) branch of Zhi Gong Tang.

Advertisement for the 14th year staff of the Beneficial (益) branch of Zhi Gong Tang.

Advertisement for the 14th year staff of the Card (卡) branch of Zhi Gong Tang.